

Register your product and get support at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

<span></span>	HPB324
<span></span>	HPB333



- Slide the on/off switch (3) to 1 to switch on the appliance.
- Turn the LED (3) lights up and starts blinking.
  - Turn the thermostat wheel (4) to select a suitable temperature setting for your hair.
- After 60 seconds, the appliance is heated and the green LED remains on without blinking.
  - The ion function activates when the appliance is switched on. The function provides additional shine and reduces frizz. When the function is on, a special odor may be smelt and a warning note may be heard, which is normal and caused by the ions that are generated.
- Slide the closing lock (3) to unlock the appliance.
- Comb your hair and take a section that is not wider than 5cm for straightening.
- Place it between the straightening plates (5) and press the handles together.
- Slide the straightener down the length of the hair in a single motion (max. 5 seconds) from root to end, without stopping to prevent coarsening.

- To create frills, turn the straightener half-side inwards (or outwards) when it reaches the hair ends. Hold the straightener in the position for 2 to 3 seconds, and then release it.
- To straighten the rest of your hair, repeat steps 5 to 7.

**Note:** The appliance is equipped with an auto-shut-off function. After 60 minutes, the appliance switches off automatically. You can re-start the appliance by sliding the ON/OFF switch to 0 and then back to 1.

## PHILIPS

- Guarantee and service
  - If you need information e.g. about replacement of an attachment or if you have a problem, please visit the Philips website at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) or contact your Philips Customer Care Centre in your country. The phone number is in the worldwide guarantee leaflet. If you're a Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Dansk
<p>Tryk på med et led, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuld støtte til din support, kan Philips tilbyde dig at registrere dit produkt på <a href="http://www.philips.com/welcome">www.philips.com/welcome</a>.</p>

### 1 Vigigt

Les den danske brugervejledning grundigt, før du tager apparatet i brug, og opbevar den til senere brug.

- ADVARSEL:** Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.

- Hvis du anvender apparatet i badeværelset, skal du trække stikket ud efter brug, da vand udgør en risiko, selvom apparatet er slukket.

- ADVARSEL:** Brug ikke dette apparat i nærheden af badekar, brusekabiner, kummer eller andre kar, der indeholder vand.
- Tag altid stikket ud, efter du har brugt apparatet.

- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udfiktes af Philips, et autoriseret Philips-serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå enhver risiko.
- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opfejer og personer med reducerede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet instrueret i sikker brug af apparatet og forstår de medfølgende nisci. Lad ikke børn lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.

- Verden Sie das Gerät nie für andere als in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Zwecke.
- Wenn das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist, lassen Sie es zu keiner Zeit unbeaufsichtigt.

- Verwenden Sie niemals Zubehör oder Teile, die von Drittherstellern stammen bzw. nicht von Philips empfohlen werden. Wenn Sie diese(s) Zubehör oder Teile verwenden, erlischt Ihre Garantie.

- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät.
- Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es wegräumen.

- Geben Sie acht bei der Verwendung des Geräts, da es äußerst heiß sein könnte. Halten Sie ihn den Griff, da die anderen Teile heiß sind, und vermeiden Sie Kontakt mit der Haut.

- Stellen Sie das Gerät immer mit dem Ständer auf eine hitzebeständige, stabile ebene Fläche. Die heißen Heizplatten sollten nie die Oberfläche oder anderes brennbares Material berühren.

- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht mit den heißen Teilen des Geräts in Berührung kommt.

- Halten Sie das eingeschaltete Gerät fern von leicht entzündbaren Gegenständen und Materialien.

- Bedecken Sie das heiße Gerät niemals mit Handtüchern, Kleidungsstücken oder anderen Gegenständen.

- Verwenden Sie das Gerät nur an trockenem Haar. Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.

- Halten Sie die Heizplatten sauber und frei von Staub sowie von Stylingprodukten, wie Schaumfestiger, Styling-Spray, Gel. Verwenden Sie das Gerät nie in Kombination mit Stylingprodukten.

- Die Heizplatten sind beschichtet. Diese Beschichtung nutzt sich im Laufe der Zeit ab. Dies hat jedoch keinerlei Einfluss auf die Leistung des Geräts.

- Bei Verwendung mit getöntem oder gefärbtem Haar können sich die Heizplatten möglicherweise verfärben. Wenden Sie in Ihren Händen. Verwenden Sie es für künstliches Haar verwenden.

- Geben Sie das Gerät zur Überprüfung bzw. Reparatur stets an ein von Philips autorisiertes Service-Center. Eine Reparatur durch unqualifizierte Personen kann zu einer hohen Gefährdung für den Verbraucher führen.

- Führen Sie keine Metallgegenstände in die Öffnungen ein, da dies zu Stromschlägen führen kann.

- Ziehen Sie nach der Verwendung nicht am Netzkabel. Ziehen Sie stattdessen am Netzstecker, um das Gerät von der Stromversorgung zu trennen.

- Av η χρήση του προϊόντος, να μην αφήνετε ποτέ ελεγχόμενα άλλα άτομα από αυτόν που περιγράφεται στο παρόν εγχειρίδιο.

- Όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πρίζα, και την αφήνετε χωρίς παρακολούθηση,

- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ εξαρτήματα ή μέρη από άλλους κατασκευαστές ή που η Philips δεν συνιστά ρητώς. Αν χρησιμοποιήσετε τέτοια εξαρτήματα ή μέρη, η εγγύησή σας καθίσταται άκυρη.

- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή,

- Περιμένετε έως ότου κρνώσει η συσκευή για να την αποβηκούσετε.

- Να χρησιμοποιείτε τη συσκευή με πολλή προσοχή, καθώς μπορεί να αναπτύξει ιδιαίτερα υψηλή θερμοκρασία. Να κρατάτε μόνο τη λαβή, καθώς τα υπόλοιπα μέρη είναι ζεστά, και να αποφεύγετε την επαφή με την επιδερμίδα.

- Να τοποθετείτε πάντα τη συσκευή με τη βάση της σε μία επίπεδη, σταθερή επιφάνεια που είναι ανθεκτική στη θερμότητα. Οι καυτές πλάκες δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με την επιφάνεια ή με οποιοδήποτε άλλο εύφλεκτο υλικό.

- Να αφήνετε το καλώδιο να έρθει σε επαφή με τα ζεστά μέρη της συσκευής.

- Όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, κρατήστε τη μακριά από εύφλεκτα αντικείμενα και υλικά.

- Ποτέ μην καλύπτετε τη συσκευή με σιδηρότοξ (π.χ. πετσέτα ή ρούχα) όταν είναι ζεστή.

- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε στεγνά μαλλιά. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.

- Να διαπρέιτε τις πλάκες της συσκευής καθαρές, χωρίς σκόνη και υπολείματα από προϊόντα φαρμακείου όπως αφρό, σπρέι και τζελ. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σε συνδυασμό με προϊόντα φαρμακείου.

- Οι πλάκες διαθέτουν επιστρώση. Η επιστρώση μπορεί να φθαρεί με το πέρασμα του χρόνου. Ωστόσο, το φαινόμενο αυτό δεν επηρεάζει την απόδοση της συσκευής.

- Αν η συσκευή χρησιμοποιηθεί σε βαμμένα μαλλιά, ενδέχεται να εμφανιστούν κηλίδες στις πλάκες. Αν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σε τεχνητά μαλλιά, συμβουλευτείτε πρώτα τον διανομέα που σας τα προμήθευσε.

- Για έλεγχο ή επισκευή της συσκευής, να απενεχύσετε πάντα σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών της Philips. Η επισκευή από μη εξουσιοδοτημένα άτομα μπορεί να αποβεί άκρας επικίνδυνη για το χρήστη.

- Για να αποφεύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην βάζετε μεταλλικά αντικείμενα μέσα στο βραχίλι.

- Μετά τη χρήση, μην την πρίζατε το καλώδιο από την πρίζα. Να απενεχύσετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα κρατώντας την από το βραχί.

##### Efter brug

- Sluk for apparatet, og tag stikket ud af stikkontakten.
- Placer det på et overfladefri, som ikke varmer, men det koler ned.
- Rengør apparatet og glatteplaten med en fugtig klud.

- Lad glattepladen (3) ved at ikke varme og slukke ledningskappen fem minutter.

##### Nach der Verwendung

- Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Legen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Unterlage, und lassen Sie es abkühlen.
- Reinigen Sie das Gerät und die Glätteplatten mit einem feuchten Tuch.

- Verwenden Sie die Glätteplatten (3), indem Sie die Arme schließen und die Verriegelungstaste nach vorne schieben.

- Benutzen Sie das Gerät an einem sauberen, trockenen und schattigen Ort. Sie können das Gerät auch an der Aufhängeseite aufhängen.

### 2 Garanti og service

Hvis du har behov for oplysninger, eller en udskiftning af tilbehør, eller har et problem, kan du besøge Philips' websted på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) eller kontakte Philips Kundcenter i det land, Telefontermeneri findes i brochen "World Wide Guarantee". Hvis der ikke findes et kundcenter i dit land, bedes du kontakte din lokale Philips-forhandler.

- Um Ihr restliches Haar zu glätten, wiederholen Sie die Schritte 5 bis 7.
- Wichtig:** Das Gerät mit einer automatischen Abschaltung ausgestattet. Nach 60 Minuten inaktivität schaltet das Gerät automatisch aus. Das Gerät kann immer eingeschaltet werden, indem der ON/OFF-Schalter auf 0 und anschließend wieder auf 1 gestellt wird.

- 1 Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2 Legen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Unterlage, und lassen Sie es abkühlen.
- 3 Reinigen Sie das Gerät und die Glätteplatten mit einem feuchten Tuch.

- Verwenden Sie die Glätteplatten (3), indem Sie die Arme schließen und die Verriegelungstaste nach vorne schieben.

- Benutzen Sie das Gerät an einem sauberen, trockenen und schattigen Ort. Sie können das Gerät auch an der Aufhängeseite aufhängen.

### 2 Garantie und Kundendienst

Benötigen Sie weitere Informationen, z.B. zu einem Ersatzteil, oder treten Probleme auf, besuchen Sie die Philips-Website [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) oder kontaktieren Sie unser Philips-Kundenzentrum in Ihrem Land in Verbindung. Die Telefonnummern befinden sich in der Garantieseite. Sollte es in Ihrem Land kein Service-Center geben, wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Philips-Händler.

- Um Ihr restliches Haar zu glätten, wiederholen Sie die Schritte 5 bis 7.
- Wichtig:** Das Gerät mit einer automatischen Abschaltung ausgestattet. Nach 60 Minuten inaktivität schaltet das Gerät automatisch aus. Das Gerät kann immer eingeschaltet werden, indem der ON/OFF-Schalter auf 0 und anschließend wieder auf 1 gestellt wird.

- 1 Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2 Legen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Unterlage, und lassen Sie es abkühlen.
- 3 Reinigen Sie das Gerät und die Glätteplatten mit einem feuchten Tuch.

- Verwenden Sie die Glätteplatten (3), indem Sie die Arme schließen und die Verriegelungstaste nach vorne schieben.

- Benutzen Sie das Gerät an einem sauberen, trockenen und schattigen Ort. Sie können das Gerät auch an der Aufhängeseite aufhängen.

### ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Συμπληρώστε για την ανάγκη σας και αναζητήστε την φροντίδα PHILIP για να επιβεβαιώσετε πλήρως από την υποστήριξη από προφίλη ή Philips καταστήματα το προϊόν σας, στη διεύθυνση [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### 1 Σημαντικά

Διαβάστε το παρόν εγχειρίδιο χρήσης προσεκτικά, χρησιμοποιώντας τη σκανιακή συσκευή για να διαβάσετε την μηχανική αναφορά.

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε νερό.

- Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή στο μπάνιο, απενεχύετέ την από την πρίζα μετά τη χρήση καθώς η εγγύτητά με νερό αποτελεί κίνδυνο ακόμα και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε υφαντίες, ντουζιέρες, λεκάνες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.

- Να απενεχύετε πάντα τη συσκευή από το ρεύμα μετά τη χρήση.

- Αν το καλώδιο υποστεί φθορά, βα πρέπει να αντικατασταθεί από τη Philips, από κάποιο κέντρο επισκευών εξουσιοδοτημένο από τη Philips ή από εξεισίο εξειδικευμένα άτομα, προς αποφυγή κινδύνου.

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και πάνω και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία και γνώση, με την προϋπόθεση ότι η χρησιμοποίησή τους υπό επίτηρηση ή ότι έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους ενδεχόμενους κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Τα παιδιά δεν πρέπει να καθαρίζουν και να συντηρούν τη συσκευή χωρίς επίτηρηση.

- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ εξαρτήματα ή μέρη από άλλους κατασκευαστές ή που η Philips δεν συνιστά ρητώς. Αν χρησιμοποιήσετε τέτοια εξαρτήματα ή μέρη, η εγγύησή σας καθίσταται άκυρη.

- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή,

- Περιμένετε έως ότου κρνώσει η συσκευή για να την αποβηκούσετε.

- Να χρησιμοποιείτε τη συσκευή με πολλή προσοχή, καθώς μπορεί να αναπτύξει ιδιαίτερα υψηλή θερμοκρασία. Να κρατάτε μόνο τη λαβή, καθώς τα υπόλοιπα μέρη είναι ζεστά, και να αποφεύγετε την επαφή με την επιδερμίδα.

- Να τοποθετείτε πάντα τη συσκευή με τη βάση της σε μία επίπεδη, σταθερή επιφάνεια που είναι ανθεκτική στη θερμότητα. Οι καυτές πλάκες δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με την επιφάνεια ή με οποιοδήποτε άλλο εύφλεκτο υλικό.

- Να αφήνετε το καλώδιο να έρθει σε επαφή με τα ζεστά μέρη της συσκευής.

- Όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, κρατήστε τη μακριά από εύφλεκτα αντικείμενα και υλικά.

- Ποτέ μην καλύπτετε τη συσκευή με σιδηρότοξ (π.χ. πετσέτα ή ρούχα) όταν είναι ζεστή.

- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε στεγνά μαλλιά. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.

- Να διαπρέιτε τις πλάκες της συσκευής καθαρές, χωρίς σκόνη και υπολείματα από προϊόντα φαρμακείου όπως αφρό, σπρέι και τζελ. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σε συνδυασμό με προϊόντα φαρμακείου.

- Οι πλάκες διαθέτουν επιστρώση. Η επιστρώση μπορεί να φθαρεί με το πέρασμα του χρόνου. Ωστόσο, το φαινόμενο αυτό δεν επηρεάζει την απόδοση της συσκευής.

- Αν η συσκευή χρησιμοποιηθεί σε βαμμένα μαλλιά, ενδέχεται να εμφανιστούν κηλίδες στις πλάκες. Αν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σε τεχνητά μαλλιά, συμβουλευτείτε πρώτα τον διανομέα που σας τα προμήθευσε.

- Για έλεγχο ή επισκευή της συσκευής, να απενεχύσετε πάντα σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών της Philips. Η επισκευή από μη εξουσιοδοτημένα άτομα μπορεί να αποβεί άκρας επικίνδυνη για το χρήστη.

- Για να αποφεύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην βάζετε μεταλλικά αντικείμενα μέσα στο βραχίλι.

- Μετά τη χρήση, μην την πρίζατε το καλώδιο από την πρίζα. Να απενεχύσετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα κρατώντας την από το βραχί.

- Um Ihr restliches Haar zu glätten, wiederholen Sie die Schritte 5 bis 7.
- Wichtig:** Das Gerät mit einer automatischen Abschaltung ausgestattet. Nach 60 Minuten inaktivität schaltet das Gerät automatisch aus. Das Gerät kann immer eingeschaltet werden, indem der ON/OFF-Schalter auf 0 und anschließend wieder auf 1 gestellt wird.

- 1 Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2 Legen Sie das Gerät auf eine hitzebeständige Unterlage, und lassen Sie es abkühlen.
- 3 Reinigen Sie das Gerät und die Glätteplatten mit einem feuchten Tuch.

- Verwenden Sie die Glätteplatten (3), indem Sie die Arme schließen und die Verriegelungstaste nach vorne schieben.

- Benutzen Sie das Gerät an einem sauberen, trockenen und schattigen Ort. Sie können das Gerät auch an der Aufhängeseite aufhängen.

- 1 Usunite iz priključka sa mreže.
- 2 Pustite da se aparat ohladi na sobnoj temperaturi.
- 3 Čistite aparat i ploče za glačanje vlažnom krpom.

- Upotrebljavajte ploče za glačanje (3) zatvarajući ručke napredno.

- Upotrebite aparat na čistom, suvom i hladnom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.

- Ne koristite aparat na mokrom i toplom mjestu.



